

PRIJAVNI OBRAZEC 3

ZA DODELITEV POMOČI ZA OHRANJANJE IN SPODBUJANJE RAZVOJA KMETIJSTVA IN GOZDARSTVA V OBČINI TOLMIN V LETU 2024

**POMOČ ZA NALOŽBE ZA OPRAVLJANJE DOPOLNILNIH
DEJAVNOSTI NA KMETIJI**

1. PODATKI O VLAGATELJU

(podatke vpišite oz. ustrezno obkrožite)

Ime in priimek oz. polno ime vlagatelja - nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji:				
Ime in priimek nosilca kmetijskega gospodarstva – kmetije, na kateri se opravlja dopolnilna dejavnost:	<div style="float: right; width: 20%;">Identifikacijska številka kmetijskega gospodarstva KMG – MID:</div> <div style="clear: both;"></div>			
Naslov kmetijskega gospodarstva – kmetije, na kateri se opravlja dopolnilna dejavnost:	Ulica/hišna št.: _____ Poštna št./kraj: _____			
Naslov stalnega bivališča nosilca dopolnilne dejavnosti:	Ulica/hišna št.: _____ Poštna št./kraj: _____			
Zaposlitev nosilca dopolnilne dejavnosti (<i>obkrožite, dopolnite</i>):	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> zaposlen na kmetiji <input type="checkbox"/> zaposlen izven kmetije, in sicer: _____ 			
Tel:				
E pošta:				
Davčna številka:	<table border="1" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 70%; height: 20px;"></td> <td style="width: 30%;"></td> </tr> </table>			
Matična številka:	<table border="1" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 60%; height: 20px;"></td> <td style="width: 40%;"></td> </tr> </table>			
Št. dovoljenja za opravljanje dopolnilne dejavnosti:				
Davčni zavezanec (<i>obkroži</i>):	DA NE			
Številka računa:	<table border="1" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 40%; height: 20px;"></td> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 40%;"></td> </tr> </table>			
Banka, pri kateri je odprt račun:				

2. OSNOVNI PODATKI O NALOŽBI, ČASU IZVEDBE IN PREDVIDENIH STROŠKIH

(ustrezno vpišite oz. označite)

A. Vrsta naložbe (ustrezno označite):

Naložba je namenjena opravljanju naslednje (naslednjih) vrst(e) dopolnilnih dejavnosti na kmetiji:

- ☐ predelava primarnih kmetijskih pridelkov, gozdnih sadežev in zelišč,
- ☐ predelava gozdnih lesnih sortimentov,
- ☐ prodaja kmetijskih pridelkov in izdelkov s kmetij,
- ☐ turizem na kmetiji,
- ☐ dejavnost, povezana s tradicionalnimi znanji na kmetiji, storitvami oziroma izdelki.

Predmet naložbe:

- ☐ izdelava projektne dokumentacije za gradnjo ali rekonstrukcijo objektov in prostorov, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji;
- ☐ nakup materiala in storitev, povezanih z gradnjo, rekonstrukcijo ali adaptacijo objektov in prostorov, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji;
- ☐ nakup nove opreme in naprav, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji, do njihove tržne vrednosti.

B. Lokacija naložbe:

Občina:		
Kraj oz. naslov lokacije naložbe*:		
Katastrska občina:		
Številka parcele/razdelek:		
Načrtovan terminski plan naložbe:	Začetek izvajanja naložbe**:	Konec izvajanja naložbe***:
	. . . 2 0 2 4	. . . 2 0 2 4

* Če gre za naložbe v »premično« opremo in naprave, se navede naslov (stalno prebivališče) oz. sedež vlagatelja.

** Vpiše se predvideni začetek naložbe (investicije). Dejansko se naložba ne sme/ni smela začeti pred 1. januarjem 2024.

*** Pozor! Naložba mora biti zaključena najkasneje 29. novembra 2024, najkasneje tega dne mora vlagatelj razpolagati z vsemi dokazili, povezanimi z naložbo (računi, potrdila o plačilu ...) in jih najkasneje na ta dan predložiti na Občino Tolmin.

C1. Kratek opis naložbe (na kratko opišite vrsto in namen naložbe, kaj naložba obsega, kaj boste z naložbo izboljšali oz. pričakovan rezultat naložbe...):

(Obvezno navesti ali je naložba potrebna za začetek opravljanja nove vrste dopolnilne dejavnosti na kmetiji, ali za posodobitev/razširitev obstoječe vrste dopolnilne dejavnosti na kmetiji, ali bo naložba prispevala k ohranitvi obstoječih in/ali k odprtju novih delovnih mest na kmetijskem gospodarstvu (če da, koliko in katerih delovnih mest)).

C2. Utemeljitev naložbe (obvezna priloga: MNENJE STROKOVNE SLUŽBE (KSS Tolmin) O UPRAVIČENOSTI IN EKONOMIČNOSTI NALOŽBE)

Opomba: Mnenje mora vsebovati: razloge za nujnost naložbe in opis stanja na kmetiji, povezanega z nujnostjo naložbe, rezultate naložbe ter realno ocenjen finančni vložek, potreben za naložbo in indikatorje (npr. zmožljivost stare/nove opreme, obseg dopolnilne dejavnosti ob začetku naložbe/obseg dopolnilne dejavnosti po zaključku naložbe...).

D. Finančni podatki o naložbi

D1. Upravičeni stroški (*ustrezno označite*):

- ☐ stroški izdelave projektne dokumentacije za gradnjo ali rekonstrukcijo objektov in prostorov, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji;
- ☐ stroški nakupa materiala in storitev, povezanih z gradnjo, rekonstrukcijo ali adaptacijo objektov in prostorov, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji;
- ☐ stroški nakupa nove opreme in naprav, namenjenih opravljanju dopolnilne dejavnosti na kmetiji, do njihove tržne vrednosti;
- ☐ davek na dodano vrednost za stroške iz prej navedenih točk, če ni izterljiv.

D2. Finančna konstrukcija

Viri financiranja	Vrednost (v EUR)	Delež (v %)
NEPOVRATNA SREDSTVA Občine Tolmin (javni razpis kmetijstvo 2024):	_____ EUR	_____ %
Posojilo:	_____ EUR	_____ %
Lastna sredstva:	_____ EUR	_____ %
Vračilo vstopnega DDV:	_____ EUR	_____ %
Drugi viri EU in RS (navedite): _____ _____ _____	_____ EUR	_____ %
Drugo (navedite): _____ _____ _____	_____ EUR	_____ %
SKUPAJ (z DDV):	_____ EUR	_____ %

D3. Specifikacija upravičenih stroškov:

Vrsta upravičenega stroška*	Vrednost <u>brez</u> DDV (v EUR)	Vrednost <u>z</u> DDV (v EUR)
SKUPAJ:		

* Za stroške, ki jih navedete v tabeli, morate obvezno priložiti **predračune** oz. **ponudbe in/ali račune** (za že plačane račune tudi **potrdila o plačilu računov**)!

Pomoč se odobri le za naložbe (investicije), ki se izvajajo na območju občine Tolmin.

a.) Vrednost naložbe znaša:

- brez DDV: _____ EUR,

- z DDV: _____ EUR.

b.) Uveljavljanje davka na dodano vrednost (DDV) kot upravičenega stroška naložbe (ustrezno obkrožite in dopolnite, ustrezno izpolnite tudi Izjavo o (ne)vključitvi v sistem DDV, ki je priloga vlogi):

DA

Želim uveljavljati DDV kot upravičen strošek naložbe, s katero se javljam na javni razpis.

Upravičeni stroški prijavljene naložbe (skupaj z DDV) tako znašajo:

_____ EUR.

NE

Ne želim uveljavljati DDV kot upravičenega stroška naložbe, s katero se javljam na javni razpis.

Upravičeni stroški prijavljene naložbe (brez DDV) tako znašajo:

_____ EUR.

c.) Izpolnijo vlagatelji v primeru **naložb, povezanih z graditvijo objektov** (ustrezno obkrožite in dopolnite):

- Za naložbo, navedeno v tej vlogi, je bilo izdano gradbeno ali drugo upravno dovoljenje

DA

NE

V primeru, da ste odgovorili z DA, navedite vrsto in številko dokumenta, izdajatelja in datum izdaje:

-
- Ali je za naložbo, navedeno v tej vlogi, v skladu z veljavnimi predpisi, gradbeno ali drugo upravno dovoljenje potrebno pridobiti?

DA

NE

3. IZJAVE VLAGATELJA

a.) IZJAVA O KUMULACIJI POMOČI

(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja – nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

(ustrezno označite / dopišite):

☐ I. 1.

Izjavljam, da je zgoraj navedeno podjetje na podlagi Uredbe Komisije (EU) št. 1408/2013 z dne 18. decembra 2013 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* v kmetijskem sektorju (UL L št. 352 z dne 24. 12. 2013, str. 9), Uredbe Komisije (EU) 2023/2831 z dne 13. decembra 2023 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* (UL L št. 2023/2831 z dne 15. 12. 2023) ali drugih uredb *de minimis* v predhodnih dveh poslovnih letih in v tekočem poslovnem letu prejelo naslednje pomoči *de minimis*:

Dajalec pomoči <i>de minimis</i>	Znesek pomoči <i>de minimis</i> (v EUR)	Datum dodelitve pomoči <i>de minimis</i> *

Opomba: * Datum dodelitve pomoči *de minimis* je datum, ko se zakonska pravica za prejem pomoči dodeli podjetju v skladu z veljavnim nacionalnim pravnim režimom (datum odobritve = datum odločbe/sklepa...).

☐ I. 2.

Izjavljam, da zgoraj navedeno podjetje na podlagi Uredbe Komisije (EU) št. 1408/2013 z dne 18. decembra 2013 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* v kmetijskem sektorju (UL L št. 352 z dne 24. 12. 2013, str. 9), Uredbe Komisije (EU) 2023/2831 z dne 13. decembra 2023 o uporabi členov 107 in 108 Pogodbe o delovanju Evropske unije pri pomoči *de minimis* (UL L št. 2023/2831 z dne 15. 12. 2023) ali drugih uredb *de minimis* v predhodnih dveh poslovnih letih in v tekočem poslovnem letu pomoči *de minimis* ni prejelo.

☐ II. 1.

Izjavljam, da je zgoraj navedeno podjetje **za iste upravičene stroške**, kot so navedeni v vlogi na ta javni razpis, že **prejelo** naslednje pomoči iz občinskih, državnih, mednarodnih ali drugih javnih virov:

Dajalec pomoči (<i>naziv organa</i>)	Vrsta pomoči - pomoč <i>de minimis</i> - državna pomoč - druge pomoči	Znesek pomoči (v EUR)	Datum dodelitve pomoči*

☐ II. 2.

Izjavljam, da zgoraj navedeno podjetje **za iste upravičene stroške**, kot so navedeni v vlogi na ta javni razpis, drugih pomoči iz občinskih, državnih, mednarodnih ali drugih javnih virov **ni prejelo**.

☐ III.

Izjavljam, da je zgoraj navedeno podjetje **zaprošilo** za dodelitev pomoči iz občinskih, državnih, mednarodnih ali drugih javnih virov za **iste upravičene stroške**, kot so navedeni v vlogi na ta javni razpis, vendar še ni prejelo odločitve organa:

Naziv javnega razpisa, številka uradnega lista in datum objave		
Vrsta pomoči - pomoč <i>de minimis</i> - državna pomoč - druge pomoči		
Dajalec pomoči (<i>naziv organa</i>)		
Namen prijavljenega projekta		
Vrednost prijavljenega projekta (v EUR)		
Višina zaprošenega zneska pomoči (v EUR)		
Predviden datum odločitve organa		

V/na _____, dne _____

Žig

(podpis vlagatelja)

**b.) IZJAVA
O POVEZANIH PODJETJIH
(ENOTNO PODJETJE)**

_____,
(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja – nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

Izjavljam, da zgoraj navedeno **podjetje (kmetijsko gospodarstvo), skupaj s povezanimi podjetji - enotno podjetje**, z dodeljenim zneskom pomoči *de minimis* ne bo preseglo zgornje meje pomoči *de minimis*, ki znaša 300.000,00 EUR v katerem koli obdobju treh poslovnih let (*predhodni dve poslovni leti in tekoče poslovno leto*), ne glede na obliko pomoči *de minimis* ali zastavljeni cilj in ne glede na to, ali se pomoč za naložbo ali dejavnost financira iz občinskih sredstev in/ali nacionalnih sredstev in/ali sredstev Evropske unije.

Enotno podjetje so vsa podjetja, ki so med seboj vsaj v enem od naslednjih razmerij:

- a) podjetje ima večino glasovalnih pravic delničarjev ali družbenikov drugega podjetja;
- b) podjetje ima pravico imenovati ali odpoklicati večino članov upravnega, poslovnega ali nadzornega organa drugega podjetja;
- c) podjetje ima pravico izvrševati prevladujoč vpliv na drugo podjetje na podlagi pogodbe, sklenjene z navedenim podjetjem, ali določbe v njegovi družbeni pogodbi ali statutu;
- d) podjetje, ki je delničar ali družbenik drugega podjetja, na podlagi dogovora z drugimi delničarji ali družbeniki navedenega podjetja samo nadzoruje večino glasovalnih pravic delničarjev ali družbenikov navedenega podjetja.

Kot enotno podjetje štejejo tudi podjetja, ki so v katerem koli razmerju iz prej navedenih štirih alinej medsebojno povezana prek enega ali več drugih podjetij.

SEZNAM z zgoraj navedenim podjetjem POVEZANIH PODJETIJ (ENOTNO PODJETJE):

PODATKI O POVEZANIH PODJETJIH (ENOTNO PODJETJE)						PODATKI O PREJETI in ZAPROŠENI POMOČI			
Firma (ime) in sedež podjetja*	Matična številka	Davčna številka	Razmerje a, b, c, d	Lastnik	Direktor	Dajalec pomoči	Vrsta pomoči - pomoč de minimis - državna pomoč - druge pomoči	Znesek pomoči (v EUR)	Datum dodelitve pomoči

Opomba: * Za povezano podjetje šteje tudi kmetijsko gospodarstvo, na katerem vlagatelj opravlja dopolnilno dejavnost na kmetiji, kot tudi nosilec in/ali člani kmetijskega gospodarstva, ki imajo registrirano dopolnilno ali drugo dejavnost na kmetijskem gospodarstvu, na katerem vlagatelj opravlja dopolnilno dejavnost.

V/na _____, dne _____ Žig _____
(podpis vlagatelja)

**c.) IZJAVA
O ZDRUŽITVI ALI PRIPOJITVI PODJETJA IN
RAZDRUŽITVI PODJETJA**

_____,
(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja – nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

(ustrezno označite / dopišite):

☐ I.

Izjavljam, da se zgoraj navedeno podjetje ni združilo ali pripojilo k drugemu podjetju, niti ni prišlo do kakršnekoli razdružitve oz. razdelitve podjetja.

☐ II. 1.

Izjavljam, da je bila dne _____ izvedena združitev zgoraj navedenega podjetja s podjetjem:

<i>Firma (ime) in sedež podjetja</i>	<i>Matična številka</i>	<i>Davčna številka</i>

in da se bo vsa predhodna pomoč *de minimis*, dodeljena kateremu koli podjetju, ki se združuje, upoštevala na način, da z dodelitvijo katere koli nove pomoči *de minimis* novemu ali prevzemnemu podjetju ne bo presežena zgornja meja *de minimis* pomoči po Uredbi 2023/2831/EU.

☐ II. 2.

Izjavljam, da je bila dne _____ izvedena pripojitev zgoraj navedenega podjetja k podjetju:

<i>Firma (ime) in sedež podjetja</i>	<i>Matična številka</i>	<i>Davčna številka</i>

in da se bo vsa predhodna pomoč *de minimis*, dodeljena kateremu koli podjetju, ki se združuje, upoštevala na način, da z dodelitvijo katere koli nove pomoči *de minimis* novemu ali prevzemnemu podjetju ne bo presežena zgornja meja *de minimis* pomoči po Uredbi 2023/2831/EU.

☐ II. 3.

Izjavljam, da se je zgoraj navedeno podjetje dne _____ razdružilo oz. razdelilo na dve ali več ločenih podjetij, in sicer na:

<i>Firma (ime) in sedež podjetja</i>	<i>Matična številka</i>	<i>Davčna številka</i>

V/na _____, dne _____ Žig _____
(podpis vlagatelja)

d.) IZJAVA O LOČITVI DEJAVNOSTI ALI STROŠKOV

(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja – nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

(ustrezno označite / dopišite):

☐ I.

Izjavljam, da zgoraj navedeno podjetje ni dejavno v nobenem od naslednjih sektorjev:

1. primarna proizvodnja ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture, opredeljenih v členu 5, točki (a) in (b), Uredbe (EU) št. 1379/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. decembra 2013 o skupni ureditvi trgov za ribiške proizvode in proizvode iz ribogojstva in o spremembi uredb Sveta (ES) št. 1184/2006 in (ES) št. 1224/2009 ter razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 104/2000 (UL L št. 354 z dne 28. 12. 2013, str.1), zadnjič spremenjene z Uredbo (EU) 2020/560 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. aprila 2020 o spremembi uredb (EU) št. 508/2014 in (EU) št. 1379/2013 glede posebnih ukrepov za ublažitev vpliva izbruha COVID-19 na sektor ribištva in ribogojstva (UL L št. 130 z dne 24. 4. 2020, str. 11);
2. predelava in trženje ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture, če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, nabavljenih ali danih na trg;
3. primarna proizvodnja kmetijskih proizvodov s seznama v Prilogi I k Pogodbi;
4. predelava in trženje kmetijskih proizvodov s seznama v Prilogi I k Pogodbi, če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, ki so nabavljeni od primarnih proizvajalcev ali jih je na trg dalo zadevno podjetje, ali, če je pomoč pogojena s tem, da se delno ali v celoti prenese na primarne proizvajalce.

☐ II.

Izjavljam, da je zgoraj navedeno podjetje dejavno v vsaj enem od naslednjih sektorjev:

1. primarna proizvodnja ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture, opredeljenih v členu 5, točki (a) in (b), Uredbe (EU) št. 1379/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. decembra 2013 o skupni ureditvi trgov za ribiške proizvode in proizvode iz ribogojstva in o spremembi uredb Sveta (ES) št. 1184/2006 in (ES) št. 1224/2009 ter razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 104/2000 (UL L št. 354 z dne 28. 12. 2013, str.1), zadnjič spremenjene z Uredbo (EU) 2020/560 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 23. aprila 2020 o spremembi uredb (EU) št. 508/2014 in (EU) št. 1379/2013 glede posebnih ukrepov za ublažitev vpliva izbruha COVID-19 na sektor ribištva in ribogojstva (UL L št. 130 z dne 24. 4. 2020, str. 11);
2. predelava in trženje ribiških proizvodov in proizvodov iz akvakulture, če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, nabavljenih ali danih na trg;
3. primarna proizvodnja kmetijskih proizvodov s seznama v Prilogi I k Pogodbi;
4. predelava in trženje kmetijskih proizvodov s seznama v Prilogi I k Pogodbi, če je znesek pomoči določen na podlagi cene ali količine zadevnih proizvodov, ki so nabavljeni od primarnih proizvajalcev ali jih je na trg dalo zadevno podjetje, ali, če je pomoč pogojena s tem, da se delno ali v celoti prenese na primarne proizvajalce;

in je poleg tega dejavno v enem ali več drugih sektorjih, ali opravlja še druge dejavnosti, ki spadajo na področje uporabe Uredbe 2023/2831/EU, vendar pa podjetje na ustrezen način, kot je **ločevanje dejavnosti ali stroškov**, zagotavlja, da dejavnosti v zgoraj navedenih sektorjih, ki so izključeni iz področja uporabe Uredbe 2023/2831/EU, ne prejemajo pomoči *de minimis*, dodeljene v skladu z Uredbo 2023/2831/EU.

V/na _____, dne _____

Žig

(podpis vlagatelja)

e.) IZJAVA O STRINJANJU Z RAZPISNIMI POGOJI

(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja – nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

izjavljam

1.	da dopolnilno dejavnost opravljam na kmetiji, ki ustreza kriterijem za mikro podjetje, je vpisano v register kmetijskih gospodarstev v skladu s predpisi, ki urejajo kmetijstvo,
2.	da nisem naslovnik neporavnane naloge za izterjavo na podlagi predhodnega sklepa Evropske komisije, s katerim je bila pomoč, ki jo je dodelil organ iz Republike Slovenije, razglašena za nezakonito in nezdružljivo z notranjim trgov, nisem v postopku osebnega stečaja, imam poravnane vse davke in prispevke ter imam poravnane vse obveznosti do Občine Tolmin,
3.	da se strinjam in sprejemam vse razpisne pogoje, ki so sestavni del razpisne dokumentacije in da z njimi v celoti soglašam,
4.	da so vsi v vlogi navedeni podatki (vključno z dokumentacijo) popolni, točni in verodostojni ter da sem seznanjen(a) s posledicami navajanja neresničnih podatkov v tej vlogi; seznanjen(a) sem tudi z obvezo, da moram vsa pridobljena sredstva, ki jih pridobim nezakonito, porabim nenamensko, da odstopim od pogodbe oz. da del ne izvršim v skladu s pogodbeni določili, ali če za iste upravičene stroške in za isti namen pridobim sredstva iz kateregakoli drugega javnega vira (sredstva Republike Slovenije ali EU), vrniti skupaj s pripadajočimi zakonskimi obrestmi, ter da v tem primeru ne morem pridobiti novih sredstev iz naslova Pravilnika o dodeljevanju pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Tolmin (Uradni list RS, št. 55/24);
5.	v primeru dodelitve drugih javnih sredstev za isto naložbo bom o tem nemudoma oziroma najkasneje v 5-ih dneh po dodelitvi pisno seznanil(a) Občino Tolmin; v primeru podpisa pogodbe z Občino Tolmin, bom pred podpisom pogodbe podal(a) izjavo, da ostalih javnih sredstev za to naložbo ne prejemam,
6.	da za iste upravičene stroške in za isti namen, kot jih navajam v vlogi, nisem pridobil(a) sredstev oz. nisem v postopku pridobivanja sredstev iz katerega koli drugega javnega vira (sredstva Republike Slovenije ali EU),
7.	da skupni znesek pomoči <i>de minimis</i> , dodeljen enotnemu podjetju, vključno s predvidenim zneskom pomoči <i>de minimis</i> , ki mi je lahko dodeljena na podlagi te vloge, ne bo presegel 300.000,00 EUR v katerem koli obdobju treh poslovnih let, ne glede na obliko pomoči <i>de minimis</i> ali zastavljen cilj in ne glede na to, ali se pomoč za naložbo ali dejavnost financira iz občinskih sredstev in/ali nacionalnih sredstev in/ali sredstev Evropske unije; seznanjen(a) sem tudi z obvezo, da moram v primeru prekoračitve dovoljenega zneska pomoči <i>de minimis</i> vrniti dodeljena in izplačana sredstva v celoti, skupaj s pripadajočimi zakonskimi obrestmi,
8.	da nisem pričel(a) z izvedbo naložbe pred 1. januarjem 2024. Kot začetek izvajanja naložbe šteje bodisi začetek dejavnosti ali gradbenih del, povezanih z naložbo, bodisi prva pravno zavezujoča zaveza za naročilo opreme ali uporabo storitev ali vsaka druga zaveza, zaradi katere naložbe ali dejavnosti ni več mogoče preklicati. Nakup zemljišč in pripravljalna dela, kot je pridobivanje dovoljenj in opravljanje študij izvedljivosti, se ne štejejo za začetek izvajanja naložbe ali dejavnosti,
9.	da s predvidenim zneskom pomoči <i>de minimis</i> , ki mi je lahko dodeljena na podlagi te vloge, ne bo presežena zgornja meja <i>de minimis</i> pomoči ter intenzivnost pomoči po drugih predpisih,
10.	da bom dopolnilno dejavnost, ki je predmet naložbe, na katero se nanaša vloga za dodelitev pomoči <i>de</i>

	<i>minimis</i> , na kmetiji opravljal še najmanj 5 let po zaključeni naložbi,
11.	da imam dovoljenje za opravljanje dopolnilne dejavnosti na kmetiji in izpolnjujem vse, s predpisi s področja dopolnilnih dejavnosti na kmetiji zahtevane pogoje za opravljanje vrste dopolnilne dejavnosti na kmetiji, ki je predmet naložbe,
12.	da se strinjam z vsemi določili vzorca pogodbe,
13.	da naložbe ne bom uporabljal(a) v nasprotju z namenom dodelitve sredstev,
14.	da naložba zasleduje vsaj enega od naslednjih ciljev (<i>označite</i>): <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> diverzifikacija dejavnosti na kmetijskem gospodarstvu v predelavo in trženje kmetijskih proizvodov, <input type="checkbox"/> uvajanje novih dopolnilnih dejavnosti na kmetiji, <input type="checkbox"/> širitev in/ali posodabljanje obstoječih dopolnilnih dejavnosti na kmetiji, <input type="checkbox"/> ohranjanje obstoječih in/ali odpiranje novih delovnih mest,
15.	da bo naložba zaključena pred predložitvijo zadnjega zahtevka za izplačilo dodeljene pomoči <i>de minimis</i> , pri čemer se kot zaključek naložbe šteje izveden tehnični prevzem, pridobljeno pravnomočno uporabno dovoljenje, izjava gradbenega nadzora, da so dela zaključena, ali vključitev strojev in opreme v proizvodni proces, oziroma najkasneje 29. novembra 2024,
16.	da se bo predmet naložbe ohranil na območju občine Tolmin in v uporabi za isti namen, za katerega sem pridobil(a) <i>pomoč de minimis</i> , vsaj še 5 let po zaključku naložbe,
17.	da bom v primeru dodelitve pomoči <i>de minimis</i> 10 let od datuma dodelitve pomoči vodil(a) in hranil(a) dokumentacijo v zvezi z naložbo, za katero bo pomoč dodeljena, in zagotovil(a) dostop do dokumentacije v zvezi z naložbo vsem organom, ki so vključeni v spremljanje izvajanja, nadzora in revizije javnega razpisa,
18.	da za namen tega javnega razpisa dovoljujem Občini Tolmin pridobitev podatkov iz uradnih evidenc,
19.	da bom o bistvenih spremembah naložbe ali nastopu višje sile nemudoma oziroma najkasneje v 15-ih dneh po nastanku pisno obvestil(a) Občino Tolmin in predložil(a) ustrezna dokazila,
20.	da se (bo) naložba izvaja(la) na območju občine Tolmin,
21.	da je finančna konstrukcija naložbe zaprta,
22.	da predmet naložbe ne bo prodan, oddan v najem ali leasing tretjim osebam vsaj še 5 let po zaključku naložbe,
23.	da pomoč <i>de minimis</i> ne bo namenjena za dejavnosti, povezane z izvozom v tretje države ali države članice Evropske unije, kot je pomoč, neposredno povezana z izvoženimi količinami, z ustanovitvijo in delovanjem distribucijske mreže ali z drugimi tekočimi izdatki, povezanimi z izvozno dejavnostjo,
24.	da pomoč <i>de minimis</i> ne bo pogojena s prednostno rabo domačih proizvodov in storitev pred uvoženimi,
25.	da bo naložba izvedena v skladu z veljavnimi predpisi,
26.	da sem seznanjen(a), da se pomoč <i>de minimis</i> dodeljuje v skladu z Uredbo 2023/2831/EU.

Za navedene izjave, izpolnjene obrazce in priložene priloge kazensko in materialno odgovarjam.

V/na _____, dne _____

Žig

(podpis vlagatelja)

4. OBVEZNE SESTAVINE VLOGE IN PRILOGE

VLOGA za dodelitev splošne pomoči *de minimis* (**prijavni obrazec 3**) obsega:

1. podatke o vlagatelju (ime oziroma naziv, velikost, ipd.);
2. vsebinski, finančni in terminski načrt naložbe ali dejavnosti, ki je predmet vloge;
3. lokacijo naložbe ali dejavnosti;
4. seznam upravičenih stroškov;
5. znesek zaprošenih nepovratnih sredstev;
6. pisno izjavo vlagatelja o drugih že prejetih in zaprošenih pomočeh iz drugih javnih virov za iste upravičene stroške;
7. pisno izjavo vlagatelja s seznamom vseh z njim povezanih podjetij (enotno podjetje);
8. pisno izjavo vlagatelja o strinjanju z razpisnimi pogoji;
9. pisno izjavo vlagatelja, dano pod kazensko in materialno odgovornostjo, da so v vlogi navedena dejstva točna, popolna in resnična.
10. pisno izjavo o vseh drugih pomočeh *de minimis*, ki jih je prejemnik oziroma enotno podjetje prejelo na podlagi Uredbe 1408/2013/EU, Uredbe 2023/2831/EU ali drugih uredb *de minimis* v predhodnih dveh poslovnih letih in v tekočem poslovnem letu;
11. pisno izjavo o drugih že prejetih ali zaprošenih pomočeh za iste upravičene stroške in zagotovilo, da z dodeljenim zneskom pomoči *de minimis* ne bo presežena zgornja meja *de minimis* pomoči ter intenzivnost pomoči po drugih predpisih;
12. izjavo s seznamom podjetij, s katerimi je lastniško povezan, tako da se preveri skupen znesek že prejetih *de minimis* pomoči za vsa z njim povezana podjetja;
13. pisno izjavo v primeru pripojitve ali združitve podjetja, da pomoč *de minimis* za novo ali prevzeto podjetje ne presega zgornje meje *de minimis* pomoči po Uredbi 1408/2013/EU oziroma Uredbi 2023/2831/EU;
14. pisno izjavo vlagatelja o ločitvi dejavnosti ali stroškov.

Vlagatelj mora vlogi (prijavnemu obrazcu 3) priložiti naslednje PRILOGE:

1. ustrezna dovoljenja za izvedbo naložbe, če so v skladu z veljavnimi predpisi o graditvi objektov, urejanju prostora, varstvu kulturne dediščine, ohranjanju narave in varstvu okolja potrebna;
2. projektno dokumentacijo za izvedbo naložbe in dokazila o stroških izdelave projektne dokumentacije, če so ti stroški predmet vloge;
3. mnenje o upravičenosti in ekonomičnosti naložbe, ki ga pripravi pristojna kmetijsko svetovalna služba;
4. dovoljenje za opravljanje dopolnilne dejavnosti na kmetiji;
5. kopijo oddane zbirne vloge za tekoče leto (2024);
6. dovoljenje vseh lastnikov in solastnikov objekta ali zemljišča za izvedbo naložbe, če je predmet naložbe objekt ali zemljišče v najemu, zakupu ali solastništvu;
7. ponudbo(e) in/ali predračun(e) oziroma račun(e) ter dokazila o plačilih računa(ov) za prijavljeno naložbo, ki so na dan oddaje vloge na ta javni razpis veljavni in se glasijo na ime nosilca dopolnilne dejavnosti ter v primeru naložb v opremo in naprave vsebujejo podatke o vrsti in tipu opreme ali naprave, nazivni moči in zmogljivosti, če je ta določljiva;
8. originalno potrdilo pristojnega organa (FURS), da ima vlagatelj poravnane vse davke in prispevke, določene z zakonom, ki ni starejše od 15 dni od datuma oddaje vloge na ta javni razpis;
9. izjavo o (ne) vključitvi v sistem davka na dodano vrednost;
10. originalno potrdilo pristojnega organa (FURS) o ne vključitvi v sistem davka na dodano vrednost (priložijo le vlagatelji, ki želijo uveljavljati DDV kot upravičen strošek naložbe);
11. parafiran vzorec pogodbe;
12. izpis obveznih zdravstvenih zavarovanj, ki ga izda ZZZS Izpostava Tolmin, in/ali dokazilo o pokojninskem in invalidskem zavarovanju, ki ga izda ZPIZ OE Nova Gorica, iz naslova opravljanja kmetijske dejavnosti – zavarovalne podlage 051, 052 in 007 (priložijo le vlagatelji, ki so kmečki zavarovanci).

Zahtevek za izplačilo občinskih sredstev mora biti dostavljen na Občino Tolmin najkasneje do vključno 29. 11. 2024!

OPOZORILO! Vzorec pogodbe je potrebno podpisati, s strani pravne osebe tudi žigosati, in ga ob prijavi na razpis priložiti razpisnim obrazcem in dokazilom!

VZOREC POGODBE

OBČINA TOLMIN, Ulica padlih borcev 2, 5220 Tolmin, ki jo zastopa župan Alen Červ, matična št. 5881455000, Identifikacijska št. za DDV: SI19588976 (v nadaljevanju besedila: *Občina*)

in

vlagatelj (upravičenec) /Ime in priimek ali Naziv, Ulica in hišna številka; Poštna številka, Pošta/ _____,

KMG-MID: _____, matična številka: _____, davčna številka: _____,

ki ga zastopa/katerega nosilec je _____ /ime in priimek zastopnika/nosilca/,
(v nadaljevanju: *končni prejemnik*)

skleneta

P O G O D B O

O DODELITVI POMOČI *DE MINIMIS* ZA OHRANJANJE IN SPODBUJANJE RAZVOJA KMETIJSTVA IN GOZDARSTVA V OBČINI TOLMIN ZA LETO 2024

POMOČ ZA NALOŽBE ZA OPRAVLJANJE DOPOLNILNIH DEJAVNOSTI NA KMETIJI

1. člen

Pogodbeni stranki ugotavljata:

- da je bil dne 12. julija 2024 v Uradnem listu RS objavljen Javni razpis o dodeljevanju pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva in gozdarstva v občini Tolmin v letu 2024 (v nadaljevanju: javni razpis);
- da se je končni prejemnik prijavil na javni razpis s formalno popolno in pravno formalno ustrezno vlogo, ki jo je pregledala Komisija za kmetijstvo,
- da je Občina s sklepom št. _____, z dne _____, končnemu prejemniku dodelila sredstva v višini _____ bruto _____ EUR, in sicer _____ za _____ /vrsta naložbe/.

Sredstva se dodeljujejo na podlagi mnenja o skladnosti sheme pomoči *de minimis* Ministrstva za finance (št. priglasitve: M001-5881455-2024) z dne 4. 3. 2024.

Skupni znesek pomoči *de minimis*, dodeljen enotnemu podjetju, ne sme presegati 300.000,00 EUR v katerem koli obdobju treh poslovnih let, ne glede na obliko pomoči *de minimis* ali zastavljeni cilj in ne glede na to, ali se pomoč za naložbo ali dejavnost financira iz občinskih sredstev in/ali nacionalnih sredstev in/ali sredstev Evropske unije.

2. člen

Občina bo sredstva iz 1. člena te pogodbe nakazala na podlagi predložitve zahtevka za izplačilo sredstev, kateremu morajo biti priložena dokazila za uveljavljanje dodeljene pomoči *de minimis* (računi in potrdila o plačilu računov, poročilo o opravljenem delu).

3. člen

Občina bo sredstva iz 1. člena te pogodbe nakazala na transakcijski račun končnega prejemnika št. _____, odprt pri banki _____. Sredstva bodo izplačana iz proračunske postavke »041113 Naložbe za opravljanje dopolnilne dejavnosti na kmetijah« proračuna Občine Tolmin za leto 2024.

4. člen

Davčna osnova in način obdavčitve za fizične osebe se določi na podlagi Zakona o dohodnini.

5. člen

Končni prejemnik se zavezuje:

- da bo 10 let od datuma dodelitve pomoči *de minimis* vodil in hranil dokumentacijo v zvezi z naložbo, za katero je pridobil pomoč *de minimis*, in zagotovil dostop do dokumentacije v zvezi z naložbo vsem organom, ki so vključeni v spremljanje izvajanja, nadzora in revizije javnega razpisa;
- da naložbe ne bo uporabljal v nasprotju z namenom dodelitve sredstev;
- da bo predmet naložbe ohranil na območju občine Tolmin in v uporabi za isti namen, za katerega je pridobil pomoč *de minimis*, vsaj še 5 let po zaključku naložbe;
- da predmeta naložbe ne bo prodal, oddal v najem ali leasing tretjim osebam vsaj še 5 let po zaključku naložbe;
- da bo naložba zaključena pred predložitvijo zadnjega zahtevka za izplačilo sredstev; kot zaključek naložbe šteje izveden tehnični prevzem, pridobljeno pravnomočno uporabno dovoljenje, izjava gradbenega nadzora, da so dela zaključena, ali vključitev strojev in opreme v proizvodni proces;
- da se strinja, da se podatki o odobrenih in izplačanih denarnih sredstvih, ki so javnega značaja, lahko objavljajo. Pri tem se lahko objavijo osnovni podatki o naložbi in prejemniku pomoči v skladu z zakonom, ki ureja dostop do informacij javnega značaja in zakonom, ki ureja varstvo osebnih podatkov;
- da bo o bistvenih spremembah naložbe ali nastopu višje sile nemudoma oziroma najkasneje v 15-ih dneh po nastanku pisno obvestil Občino Tolmin in predložil ustrezna dokazila;
- da bo dopolnilno dejavnost, ki je predmet naložbe, za katero je pomoč *de minimis* po tej pogodbi dodeljena, na kmetiji opravljal še najmanj 5 let po zaključeni naložbi;
- da bo najkasneje do vključno 29. 11. 2024 na Občino dostavil zahtevek za izplačilo sredstev s prilogami, kajti kasneje dani zahtevek ne bo upravičen do povračila sredstev.

6. člen

Končni prejemnik se strinja, da ni upravičen do izplačila sredstev, če se v postopku ugotovi, da je za iste upravičene stroške in za isti namen pridobil oz. je v postopku pridobivanja sredstev iz kateregakoli drugega javnega vira.

Končni prejemnik se strinja, da mora s sklepom dodeljena in že izplačana sredstva na podlagi te pogodbe vrniti skupaj s pripadajočimi zakonskimi obrestmi, navedenimi v zahtevku za vračilo sredstev, v roku 8 dni od vročitve zahtevka, če jih je pridobil na podlagi navedb neresničnih podatkov v vlogi in/ali zahtevku ali na podlagi neverodostojne dokumentacije, ali če jih je uporabil v nasprotju z določili sklepa in pogodbe, ali če sredstva ni porabil za namen, za katerega so mu bila dodeljena, ali če je za iste upravičene stroške in za isti namen že prejel sredstva iz katerega koli drugega javnega vira (sredstva Republike Slovenije ali EU), ali če naložbe, za katero so mu bila dodeljena sredstva, ni izvedel.

V primerih, navedenih v prejšnjem odstavku, končni prejemnik ne more pridobiti novih sredstev iz naslova Pravilnika o dodeljevanju pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Tolmin (Uradni list RS, št. 55/24).

Končni prejemnik se tudi strinja, da mora v primeru, da bi z dodeljenim zneskom pomoči *de minimis* po tej pogodbi prekoračil dovoljen znesek pomoči iz drugega odstavka 1. člena te pogodbe, v celoti vrniti s sklepom dodeljena in že izplačana sredstva na podlagi te pogodbe, skupaj s pripadajočimi zakonskimi obrestmi, navedenimi v zahtevku za vračilo sredstev, in sicer v roku 8 dni od vročitve zahtevka.

7. člen

Končni prejemnik se strinja, da ni upravičen do izplačila dodeljenih sredstev v celoti, v kolikor naložbe ne izvede v celotnem vrednostnem obsegu, kot izhaja iz prijavne vloge in predračunov, ponudb in/ali računov, predloženih na javni razpis. V tem primeru se dodeljena sredstva končnemu prejemniku izplačajo v sorazmerno nižjem obsegu, upoštevaje pri tem razmerje med vrednostjo upravičenih stroškov naložbe iz prijavne vloge in vrednostjo dejansko doseženih upravičenih stroškov naložbe, izkazanih z zahtevku za izplačilo sredstev priloženimi računi.

8. člen

Pogodbeni stranki sta seznanjeni, da je v skladu s 14. členom Zakona o integriteti in preprečevanju korupcije nična pogodba, pri kateri kdo v imenu ali na račun druge pogodbene stranke, predstavniku ali posredniku organa ali občinske uprave Občine obljubi, ponudi ali da kakšno nedovoljeno korist za:

- pridobitev posla ali
- za sklenitev posla pod ugodnejšimi pogoji ali
- za opustitev dolžnega nadzora nad izvajanjem pogodbenih obveznosti ali
- za drugo ravnanje ali opustitev, s katerim je Občini povzročena škoda ali je omogočena pridobitev nedovoljene koristi predstavniku organa, posredniku organa ali občinske uprave Občine, drugi pogodbeni stranki ali njenemu predstavniku, zastopniku, posredniku.

Pogodbeni stranki s podpisom na tej pogodbi potrjujeta, da v zvezi s sklenitvijo te pogodbe ni podan nobeden od zgoraj navedenih razlogov za ničnost pogodbe.

9. člen

Občina imenuje za skrbnico pogodbe Janjo Bičič – vodjo oddelka za gospodarstvo, negospodarstvo in finance, da jo zastopa glede vseh vprašanj, ki so predmet te pogodbe.

Odgovorni predstavnik s strani končnega prejemnika je _____.

10. člen

Morebitne spremembe in dopolnitve te pogodbe so možne le s sklenitvijo pisnega aneksa k tej pogodbi.

11. člen

Pogodbeni stranki bosta morebitne spore iz te pogodbe reševali sporazumno, v nasprotnem primeru pa je za reševanje sporov pristojno stvarno pristojno sodišče.

12. člen

Pogodba je sklenjena, ko jo podpišeta obe pogodbeni stranki in velja od podpisa pogodbe.

13. člen

Pogodba je sestavljena v treh izvirnih in enakih izvodih, od katerih prejme dva izvoda Občina, en izvod pa končni prejemnik.

Datum: _____

Končni prejemnik(ca):

Številka: 330-0002/2024 -

Datum: _____

Občina Tolmin:

Alen Červ,
župan

IZJAVA O (NE)VKLJUČITVI V SISTEM DAVKA NA DODANO VREDNOST

_____,
(ime in priimek oz. polno ime vlagatelja - nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji)

(naslov oz. sedež vlagatelja)

pod kazensko in materialno odgovornostjo

v zvezi z uveljavljanjem davka na dodano vrednost (DDV) kot upravičenega stroška prijavljene naložbe
(vlagatelj ustrezno obkroži)

izjavljam

DA – želim uveljavljati DDV kot upravičen strošek naložbe, s katero se javljam na javni razpis.

NE – ne želim uveljavljati DDV kot upravičenega stroška naložbe, s katero se javljam na javni razpis.

V/na _____, dne _____ Žig _____
(podpis vlagatelja)

Če vlagatelj označi DA, potem obvezno podpiše tudi spodnjo izjavo.

S podpisom (žigom) izjave **pod materialno in kazensko odgovornostjo izjavljam,**

1. da za dejavnost, na katero se nanaša naložba, nisem identificiran za namene DDV v skladu z Zakonom o davku na dodano vrednost (op. Če vlagatelj ni identificiran za namene DDV oziroma je identificiran za namene DDV za drugo dejavnost, priloži potrdilo FURS, kot je obrazloženo v nadaljevanju te izjave);
2. da nosilec in nobeden od članov kmečkega gospodinjstva, kot je opredeljen s predpisom, ki ureja dohodnino, ni za dejavnost, na katero se nanaša naložba, identificiran za namene DDV, kot to določajo predpisi o davku na dodano vrednost oziroma
3. da v primeru, ko je nosilec in/ali član kmečkega gospodinjstva identificiran za namene DDV, vendar ne za dejavnost, na katero se navezuje podprta naložba, le-ta nima pravice do uveljavljanja odbitka DDV v zvezi s podprto naložbo po predpisih, ki urejajo DDV.

V/na _____, dne _____ Žig _____
(podpis vlagatelja)

Če niti vlagatelj (nosilec dopolnilne dejavnosti) niti nosilec in/ali član kmečkega gospodinjstva, na katerem se opravlja dopolnilna dejavnost, ni identificiran za namene DDV iz naslova opravljanja dejavnosti, na katero se navezuje podprta naložba, in vlagatelj želi uveljavljati DDV kot upravičen strošek naložbe, mora tej **izjavi priložiti potrdilo pristojnega organa (FURS) o ne vključitvi v sistem DDV (vzorec vloge za izdajo potrdila FURS o ne vključitvi v sistem DDV najdete v razpisni dokumentaciji)**. Potrdilo FURS predložijo tudi vlagatelji, ki so identificirani za namene DDV, vendar ne iz naslova opravljanja dejavnosti, na katero se navezuje prijavljena naložba.

VZOREC VLOGE ZA IZDAJO POTRDILA FURS O NEVKLJUČITVI V SISTEM DDV

V primeru, da niti vlagatelj (nosilec dopolnilne dejavnosti) niti nosilec in/ali član kmečkega gospodinjstva, na katerem se opravlja dopolnilna dejavnost, ni identificiran za namene DDV iz naslova opravljanja dejavnosti, na katero se navezuje podprta naložba, in vlagatelj želi uveljavljati DDV kot upravičen strošek projekta, lahko ob oddaji prijave na razpis predloži potrdilo pristojnega finančnega urada o tem, da ni identificiran za namene DDV.

Vlagatelj (ime in priimek oz. polno ime nosilca dopolnilne dejavnosti na kmetiji):

Naslov: _____

Pošta: _____

Davčna številka: _____

Št.: _____

Datum: _____

FINANČNA UPRAVA REPUBLIKE SLOVENIJE

Finančni urad Nova Gorica

Finančna pisarna Tolmin

Tumov drevored 4

5220 Tolmin

Zadeva: Vloga za izdajo potrdila o identifikaciji oz. neidentifikaciji za namene DDV, ki se nanaša na Javni razpis o dodeljevanju pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva in gozdarstva v občini Tolmin v letu 2024

V skladu s Pravilnikom o dodeljevanju pomoči za ohranjanje in spodbujanje razvoja kmetijstva, gozdarstva in podeželja v občini Tolmin (Uradni list RS, št. 55/24) pristojni finančni urad prosimo za izdajo potrdila o identifikaciji za namene DDV oz. o tem, da nosilec dopolnilne dejavnosti na kmetiji ter nosilec in člani kmetijskega gospodarstva, na katerem se opravlja dopolnilna dejavnost, nismo identificirani za namene DDV iz naslova opravljanja dejavnosti, na katero se navezuje podprta naložba.

Potrdilo potrebujemo kot prilogo k prijavi na zgoraj naveden javni razpis Občine Tolmin, ki je bil objavljen dne 12. julija 2024 v Uradnem listu RS, in sicer za **naložbe v opravljanje dopolnilnih dejavnosti na kmetiji**, konkretno za naložbo (naziv naložbe) _____.

Kontaktne podatke vlagatelja: _____

Ime in priimek: _____

Telefon: _____

E-naslov: _____

Lep pozdrav,

Datum: _____

Žig:

(podpis vlagatelja)